



## **CURRICULUM VITAE**

### **1. GENERAL DATA:**

- 1.1. Name: Blanca Patricia Pando Leyva
- 1.2. Address: J. J. Fernández de Lizardi No. 141  
Circuito Novelistas, Ciudad Satélite  
Naucalpan de Juárez, Edo. de Méx 53100  
México
- 1.3. Telephones: (55)55623060 (55)53937287 Mobile  
5551022506
- 1.4. Place of birth: Mexico City
- 1.5. Date of birth: June 14, 1959
- 1.6. Nationality: Mexican/Spanish
- 1.7. RFC: PALB-590614PD1
- 1.8. e-mail: [blanca.pando@tatsadecv.com](mailto:blanca.pando@tatsadecv.com)  
[tatsa@prodigy.net.mx](mailto:tatsa@prodigy.net.mx)
- 1.9 Web site: [blanca.pando.com](http://blanca.pando.com)  
[tatsadecv.com](http://tatsadecv.com)
- 1.10 Skype: bppando

### **2. SCHOOLING:**

- 2.1. Elementary School: Academia Maddox 1967 a 1971
- 2.2. Junior Highschool: Academia Maddox 1971-1974
- 2.3. Human Sciences: Universidad Anáhuac 1975-1976
- 2.3. Professional: Interpreter- Translator Studies  
Centro de Estudios Lomas 1976-1978
- 2.4. First Certificate in English:  
Cambridge University: June 1979

- 2.5. Advance English Level Course:  
The London School of English September, 1979
- 2.6. High School Diploma - 1983
- 2.7. Business Management: Instituto Tecnológico  
y de Estudios Superiores de Monterrey, Unidad Estado de  
México, 1983-1986
- 2.8. Bachelor of Arts in General Psychology, Universidad  
de las Américas, 1987-1992.
- 2.9. Advanced Course of Psychoanalytical Psychotherapy  
1993-1994.  
Instituto de Investigación de Psicología Clínica y  
Social.
- 2.10 Master Degree in Individual Psychoanalytical  
Psychotherapy for Adults. Instituto de  
Investigación en Psicología Clínica y Social,  
From August 1994-1996.
- 2.11 Certificate of Barbara Brennan Healing Sciences Practitioner.  
Barbara Brennan School of Healing. U.S.A. 2001-2005.

#### OTHER STUDIES:

- 3.1. Computer Course for Managers, Departamento de  
Educación Continua de la Facultad de Ingeniería de la  
U.N.A.M.
- 3.2. Basic sales course, Unisys de México.
- 3.3. Various computer courses, Micros para  
Franquicias, S.A. de C.V.

#### 4. PROFESSIONAL EXPERIENCE:

Since I finished my studies as interpreter-translator in the year of 1978 and up to date I have been practicing my profession independently, obtaining in virtue of my professional experience, the honor of being sworn translator before the Superior Court of Justice of the Federal District.

I have worked as General Manager of a corporation incorporated by me named Traducciones Alta Tecnología, S.A. de C.V.

Our best client since 1992 has been IBM de Mexico with whom we have a proven experience by having translated **5,106,420 words.**

I have translated and reviewed many projects with deliveries of more than 50,000 words to be concluded in very short deadlines relative to IT and marketing for Amazon, IBM Mexico, Oracle Mexico, Viasat Mexico, Liverpool, Pemex and many other oil related private companies doing bids for Pemex, Siemens, as well as many sales catalogues for Grupo Gráfico Romo relative to Andrea, Mia, Ferrato, Dr.Scholls, Amazon Europe, among the most recent.

I have also translated and reviewed millions of words in more than 35 years working continuously as a translator, interpreter, reviewer and copywriter.

Likewise, I consult as an independent psychoanalytic psychotherapist, and Barbara Brennan Healing Science Practitioner working in private practice since 1993 having had thousands of private practice clients ever since.

In another line of work I have been teacher at Universidad Mexicana on many subjects related to Psychology.

YOURS SINCERELY,

BLANCA P. PANDO LEYVA.